

Der anzeiger

GÜRBETAL LÄNGENBERG
SCHWARZENBURGERLAND

4. September 2014 | NR. 36

Amtlicher Anzeiger für die Gemeinden:

Belp | Gelterfingen | Gerzensee
Guggisberg | Jaberg | Kaufdorf | Kirchdorf
Kirchenturnen | Lohnstorf | Mühledorf
Mühlethurnen | Niedermuhlern | Noflen
Riggisberg | Rüeggisberg | Rümliken
Rüschegg | Schwarzenburg | Toffen | Wald



Lanzenhäusern/Gwick | Foto: K. Leu

6 Stellenmarkt

7 Wohnungen/Liegenschaften

9 Schwarzenburgerland

11 Veranstaltungen

Zwahlen Mode
Schwarzenburg
Bernstrasse 5
Tel. 031 731 00 76

Kenny J. ♥ You!

7295S

hochzeitsmode
040956J

HOSTETTLER
für Sie & Ihn
Vordere Gasse 7
Riggisberg Tel. 031 808 14 14
www.hostettler-mode.ch

IHR TOYOTA PARTNER
IN DER REGION

TOYOTA

ALWAYS A
BETTER WAY

MARAG GARAGEN AG

Toffen Tel. 031 819 25 45
Wabern Tel. 031 960 10 20
www.marag-garagen.ch

**Bachmann
SCHREINEREI**

Für die besten Lösungen

• Türen • Fenster
• Schränke • Parkett
• Reparaturen • Brandschutz

Bachmann Schreinerei AG Belp
Hohburgstr. 10, 3123 Belp,
Tel. 031 819 02 75
www.bachmann-schreinerei.ch

025801J

SONDERVERKAUF

6461S

créa möbe
nydegger

Schlossgasse 1, Schwarzenburg
Aktionsliste nydegger-crea.ch

Fundgrube «Lädeli»
Gratis-Annahme
von brauchbarer Ware!

Mo. - Fr. 08.00 - 11.45 Uhr 13.30 - 18.00 Uhr
Samstag 08.00 - 12.00 Uhr

**Gasser-Balsiger
Recycling**

Gelterfingen | Tel. 031 819 33 32
www.gasser-recycling.ch

034409J

NOTFALLDIENSTE

Ärztlicher Notfalldienst

Telefonieren Sie Ihrem Hausarzt und hören Sie das allfällige Tonband bis zum Schluss ab. Falls Ihr Hausarzt oder der Arzt eigener Wahl nicht erreichbar ist, können Sie sich an den **Notfallarzt Ihrer Region** wenden.

Belp und Umgebung:
Einzugsgebiet der Praxen in Belp, Gelterfingen, Kehrsatz, Toffen, Zimmerwald: **Notfallarzt, Telefon 0900 819 900** (kostet Fr. 1.50 pro Min. ab Festnetz).

Schwarzenburgerland:
Falls der Arzt eigener Wahl nicht erreichbar ist, steht Ihnen der Notfallarzt über **Telefon 0900 57 67 47** zur Verfügung (kostet Fr. 1.98 pro Min. ab Festnetz).

Riggisberg und Umgebung:
Burgistein, Kaufdorf, Kirchenthurnen, Lohnstorf, Mühlethurnen, Niedermuhlern, Riggisberg, Rüeggisberg, Rümliken. **Notfallarzt, Telefon 0900 57 67 47** (kostet Fr. 1.98 pro Min. ab Festnetz).

Oberes Gürbetal, Thuner Westamt:
Einzugsgebiet der Praxen in Blumenstein, Kirchdorf, Mühledorf, Seftigen, Thierachern, Wattenwil, Uetendorf, Uttigen: **Notfallarzt, Telefon 0900 57 67 47** (kostet Fr. 1.98 pro Min. ab Festnetz).

Aaretal von Rubigen bis Kiesen:
Einzugsgebiet der Praxen in Rubigen, Münsingen, Wichtrach, Kiesen, Gerzensee: **Notfallarzt, Telefon 0900 57 67 47** (kostet Fr. 1.98 pro Min. ab Festnetz).

Sanitäts-Notruf Telefon 144
Der Sanitäts-Notruf steht für die folgenden Hilfeleistungen Tag und Nacht zur Verfügung: **Einsatz von Kranken- und Rettungswagen zur Hilfeleistung in Notfällen, Spitaltransporte von Notfallpatienten.** Diese Hilfeleistung kann von jedermann angefordert werden.

Notfalldienst der Apotheken

Region Münsingen, Worb, Belp
Telefon 031 819 56 81 gibt Auskunft.
Der Notfalldienst ist gebührenpflichtig.

Zahnärztlicher Notfalldienst

Dieser ist nur in wirklichen Notfällen zu beanspruchen. Falls der eigene Zahnarzt (auch unter seiner Privatnummer) nicht erreicht werden konnte, erfahren Sie die Nummer des Notfallzahnarztes über folgende Telefonnummer: **033 226 26 26 (Spital Thun, Auskunft)**.
Behandlungen werden in der Regel nur zwischen 8 und 20 Uhr durchgeführt. Zu den übrigen Zeiten sowie an Sonn- und Feiertagen erfolgt ein Zuschlag nach dem gültigen Zahnarzttarif.

Augenärztlicher Notfalldienst

Für dringliche augenärztliche Konsultationen. 7-18 Uhr, nach telefonischer Anmeldung, **031 819 58 33**.

Augenarztpraxis Bahnhof Belp, Bahnhofplatz.

Augenzentrum Belp – Spital Belp
Telefon 031 511 37 37

Während der Woche werden in unserer Agenda Termine für Notfälle frei gehalten. Wir bitten um kurze telefonische Anmeldung während der Sprechstundenzeiten von 8-12 Uhr und 13-17 Uhr.

KANTON BERN

Amt für Wald des Kantons Bern

Gemeinden Riggisberg und Wald
Waldstrassenplan: öffentliche Planaufgabe
Die Waldabteilung 5 Bern-Gantrisch bringt, gestützt auf Art. 32 der Kantonalen Waldverordnung vom 29. Oktober 1997 folgende Waldstrassenpläne zur öffentlichen Auflage:

- Waldstrassenplan Nr. 21 „Wald“, Gemeinde Wald
- Nachführung Waldstrassenplan Nr. 4 „Gibelegg“ (Staldehylzli), Gemeinde Riggisberg

Der Waldstrassenplan legt fest, bei welchen Wegen es sich um Waldstrassen im Sinne des Waldgesetzes handelt und regelt die Fahrverbote.

Die Akten liegen während 30 Tagen, das heisst vom 04. September 2014 bis 06. Oktober 2014 in der entsprechenden Gemeinde (Riggisberg bzw. Wald) öffentlich auf. Sie können während den ordentlichen Bürozeiten dort eingesehen werden. Auskunft erteilt die Waldabteilung 5 Bern-Gantrisch, Tel. 031 808 11 11.

Wer einspracheberechtigt ist, kann während der Auflagefrist schriftlich und begründet Einsprache erheben. Diese ist der Aufgabestelle zuzustellen und an die Waldabteilung 5 zuhanden des Amtes für Wald des Kantons Bern zu richten.

Waldabteilung 5 Bern-Gantrisch
Hintere Gasse 5, 3132 Riggisberg
Philipp Mösch-Grünenwald
Abteilungsleiter

ALLGEMEINE PUBLIKATIONEN

Folgender Verkauf wird nach Art. 64 Abs. 1 Bst. f des Bundesgesetzes über das bäuerliche Bodenrecht (BGBB) öffentlich ausgeschrieben:

Grundstück:
Kaufdorf Grundbuchblatt Nr. 133, landwirtschaftliches, dem bäuerlichen Bodenrecht unterstelltes Grundstück
Fläche: 4'287 m²
Verkaufspreis: CHF 15'000.–

Interessenten haben ihr Kaufangebot mit Angabe des offerierten Kaufpreises innert **30 Tagen** schriftlich einzureichen an: Frau Claudia Zumstein-Schuler, Notarin, Belbergstrasse 17, 3115 Gerzensee.

GEMEINDEN

BELP

Feuerbrandkontrolle in der Gemeinde

Ab anfangs September 2014 ist unser Feuerbrandkontrolleur Anton Diethelm wieder unterwegs. Er inspeziert Hausgärten, Hochstamm-Feldobstgärten, Hecken und Waldränder auf allenfalls vorhandenen Feuerbrandbefall. Warum diese Kontrollen? **Was ist Feuerbrand?**

Der Feuerbrand ist eine sehr gefährliche Bakterienkrankheit des Kernobstes (Apfel, Birnen und Quitten) und verschiedener Zier- und Wildgehölze (z.B. Weissdorn, Cotoneaster, Mispel, Vogelbeere, Feuerdorn). Der Krankheitserreger, das Bakterium *Erwinia amylovora*, zerstört die lebenswichtigen Gewebe unter der Rinde. Triebe sterben ab und verfärben sich dunkelbraun bis schwarz (daher der Name «Feuerbrand»). Bei feucht-warmem Wetter tritt aus befallenen Trieben Bakterienerschleim aus. Dieser Bakterienerschleim wird durch Insekten und Vögel übertragen. Die Bakterien werden so sehr rasch und weit auf andere Wirtspflanzen verbreitet. Über offene Stellen (Blüten oder Wunden durch Schnitt und/oder Hagelschlag) dringen die Bakterien in den Baum ein und können sich dort sehr rasch vermehren und ausbreiten. Ein befallener Baum kann innerhalb von nur einer Vegetationsperiode absterben. Wegen seiner Gefährlichkeit wurde der Feuerbrand zur gemeingefährlichen Krankheit erklärt. Es besteht Melde- und Bekämpfungspflicht (Pflanzenschutzverordnung PSV, SR 916.20).

Nacharbeit und Sperrung Personenunterführung Hohlestrasse Bahnhof Belp
Zwischen Sonntagnacht 14. September 2014,

Was können wir tun?
- Verdächtige Pflanzen nicht berühren; es besteht Verschleppungsgefahr!
- Keine Pflanzen selbst abschneiden und einschicken oder vorbeibringen!
- Werkzeuge sind nach jeder Wirtspflanze zu desinfizieren (z.B. Obstbaumschnitt im Winter!).
- Beobachten Sie die gefährdeten Pflanzen in den Sommermonaten nach dem Abblühen.
- Bei Neupflanzungen auf alle Feuerbrand-Wirtspflanzen verzichten.
Falls Sie verdächtige Pflanzen finden, melden Sie dies sofort auf der Gemeindeverwaltung Belp, Abteilung Bau, Telefon 031 818 22 40. Die Gemeinde wird zusammen mit dem Feuerbrandkontrolleur die nötigen Massnahmen ergreifen. Weitere Informationen zum Feuerbrand finden sich auf der Homepage des Bundes (www.feuerbrand.ch) oder auf der Homepage des Kantons Bern (www.be.ch/feuerbrand).

Abteilung Bau

Ausserordentliche Versammlung der Einwohnergemeinde Belp von Donnerstag, 11. September 2014, 20 Uhr, im Dorfkern Belp

Traktanden:
1. Baureglement; Genehmigung der Änderung von Artikel 34 «Arbeitszone A2»
2. Neubau Kindergarten Einschlag und Steinbach; Kenntnisnahme der Verpflichtungskredit-Abrechnung
3. Ehrung der Jungbürgerinnen und Jungbürger
4. Verschiedenes
Die Akten zu den Traktanden liegen 30 Tage vor der Gemeindeversammlung, d. h. vom 13. August bis 11. September 2014, in der Abteilung Präsidiales, Gemeindeverwaltung Belp, Gartenstrasse 2, öffentlich auf.
Gegen gefasste Beschlüsse kann innert 30 Tagen nach der Versammlung beim Regierungsstatthalteramt Bern-Mittelland, Poststrasse 25, 3071 Ostermündigen, schriftlich und begründet Beschwerde geführt werden. Die Verletzung von Zuständigkeits- und Verfahrensvorschriften ist an der Gemeindeversammlung sofort zu beanstanden. Wer rechtzeitige Rügen pflichtwidrig unterlässt, kann Beschlüsse nachträglich nicht mehr anfechten.
Belp, im Juli 2014
Der Gemeinderat

Abteilung Bau

Rohrer

Genuss völlig unverbunden

Die sensationellen Plattenspieler von Clearaudio - ein Hörgenuss der ganz besonderen Art ... mehr bei uns!

Rohrer HighEnd Analog & Digital
Belpbergstr. 14
3125 Toffen
031 819 44 77
rohrerhifi.ch
Di-Fr 14 - 18.30 h
Sa 10 - 16 h

Gurnigel Berghaus

have a look...

www.gurnigel-berghaus.ch

Pflege zuhause?

- unbürokratisch und flexibel
- 24 Std. Pikett (auch Sa/So)
- von allen Krankenkassen anerkannt
- offizielle Pflegetarife
- Pflege, Betreuung und Haushalt

SPITEX DELTA
zuhören - beraten - pflegen
Tel. 031 721 50 20
www.spitex-delta.ch

JENNI

IMMOBILIEN TREUHAND GMBH
REGIONAL - KOMPETENT - EFFIZIENT

Bahnhofstrasse 7, 3123 Belp
Telefon +41 (0) 31 812 23 00
www.jenni-immo.ch

Ihr Fachgeschäft mit Tiefpreisen

DM

DM ELECTRONICS AG
Seit 30 Jahren für Ihre EDV in Belp

möbeltrend.ch
Rubigenstrasse 60 | 3123 Belp

MO geschlossen
DI - FR 9.00 - 12.00 | 13.30-18.30
SA 9.00 - 16.00

klein + fein trendig + preiswert

Freitag 5. September 2014
doppelte

PROBON

swidro
drogerie hüttinger
www.huettinger.ch
3150 Schwarzenburg | Telefon 031 731 21 20

DIE SUZUKI PIZ SULAI® 4x4-SONDERMODELLE: BEREITS FÜR Fr. 18 990.-



KUNDENVORTEILE BIS ZU Fr. 6 250.-*

PIZ SULAI® ZUSATZPAKET ZU JEDEM FAHRZEUG Sichern auch Sie sich Ihr attraktives PIZ SULAI® Zusatzpaket: 4 Winter-Komplettäder (Premium Marken-Winterreifen auf Leichtmetallfelgen), hochwertiges PIZ SULAI® Bodenteppichset, exklusiver PIZ SULAI® Schlüsselanhänger, sportliche PIZ SULAI® Dekorstreifen für Motorhaube und Seitentüren sowie hochwertige PIZ SULAI® Schneeschuhe und robuste Teleskop-Tourenstöcke aus Aluminium.

BELWAG BELP
Mehr als nur eine Garage.

BELWAG AG BELP
Viehweidstrasse 12
3123 Belp
Tel. 031 819 11 55
Fax 031 819 72 55
belp@belwag.ch
www.belwag.ch

Kommen Sie vorbei testen und überzeugen Sie sich von der kompakten Nr.1

AGENDA:
SUZUKI TESTWOCHE
vom 6-11 Oktober bei BELWAG BELP

Piz Sulai

Die kompakte Nr. 1

Way of Life!

www.suzuki.ch

SUZUKI NEW HIT-LEASING Wir unterbreiten Ihnen gerne ein auf Ihre Wünsche und Bedürfnisse abgestimmtes Suzuki-Hit-Leasing-Angebot. **Sämtliche Preisangaben verstehen sich als unverbindliche Preisempfehlung, inkl. MwSt.** Limitierte Serie. Nur solange Vorrat. New Swift Piz Sulai 4x4, 5-türig, Fr. 18 990.-, Treibstoff-Normverbrauch: 4.8l/100km, Energieeffizienz-Kategorie: C, CO₂-Emission: 111g/km, *New SX4 Piz Sulai 4x4, 5-türig, Fr. 22 990.-, Treibstoff-Normverbrauch: 6.5l/100km, Energieeffizienz-Kategorie: F, CO₂-Emission: 149g/km; Durchschnitt aller Neuwagenmarken und -modelle in der Schweiz: 148g/km.

GERBER-STEGMANN
www.gerber-stegmann.ch

GARTENMÖBEL
SONNENSCHIRME • GRILLS

AUSVERKAUF

ALLE LAGERMODELLE
STARK REDUZIERT
BIS 60% RABATT

GERBER-STEGMANN AG
Geissgasse 2 Bahnhofstrasse 7
3800 Interlaken 3123 Belp
033 827 47 47 031 819 45 81

«ICH BIN FAN VOM ROTEN KREUZ. DANK IHM FÜHLE ICH MICH ZU HAUSE SICHER.»
Paul von Siebenthal, selbständig wohnender Rentner

Der Rotkreuz-Notruf gibt ein gutes Gefühl im Alltag und Sicherheit im Notfall. Wir beraten Sie gerne: Telefon 031 384 02 00.

Schweizerisches Rotes Kreuz
Bern-Mittelland
menschlich. stark. engagiert.

Peter Guggisberg
BAU Belp
Tel. 031 819 15 48
Natel 079 218 45 66
Fax 031 819 82 15

Umbauen
Renovationen
Kernbohrungen

Peter Guggisberg, Bau
Schafmattstrasse 13
3123 Belp

2000 m² Orientteppiche
Teilliquidation Klass. Iran 210x301 cm
3800.- 1390.- & Gabbeh Verkauf bis
Teppiche waschen/rep. 240x152 4950.- 590.-

GABBEH-CENTER Früher Ittigen/Lyss/Bienne
Aschi Weiss. Expertisen 4 Läden. www.tapis-washprof.ch
Bahnhofstr. 8 UG, 3280 Murten 17900.- nur 9980.-, Persian
www.teppich-aschi.ch, 7/7 Tage 10-19h (21h) open
079 651 26 64 AW: 30 Jahre/30'000 clients. 005-110228

Keramik Elia AG
Ceramics of Italy

PLÄTTLIARBEITEN
NEU - UMBAU - REPARATUREN

BERATUNG
INDIVIDUELL UND PERSÖNLICH

SHOW ROOM
FÜR NEUE INSPIRATIONEN

Zimmerwaldstrasse 15 | 3122 Kehrsatz | 031 961 36 00 | info@keramikelia.ch

Der erfolgreiche Weg zu besseren Noten:
Einzelnachhilfe - zu Hause -
für Schüler, Lehrlinge, Erwachsene

durch erfahrene Nachhilfelehrer in allen Fächern.
Für alle Jahrgangsstufen.

Telefon 031 311 90 40
www.abacus-nachhilfe.ch

Zahn-Prothesen
Reparaturen

preiswert • schnell • kompetent

Stephan Müller
dipl. Zahntechniker

Zollikofen • Kreuzstrasse 4 031 911 10 12
Bern Brunnmattstr. 48 031 371 58 58
Solothurn Bürenstrasse 11 032 622 32 26

Zu verkaufen
Schöne Berner Sonntags-Tracht mit
komplettem Schmuck.
Für Fr. 1400.- sowie
Berner Mutz und passende Hosen
Grösse 50, zusammen Fr. 280.-

Mobil 079 624 41 08

Jörg Wigger
Viehweidstrasse 73
3123 Belp
Telefon 031 819 32 85
Natel 079 602 37 20

Rolladen
Lamellenstoren
Jalousien
Sonnenstoren
Neumontagen
Reparaturen

KÄRCHER

Kärcher Fachhandel
Peter Schindler
Oberdorfweg 2
3088 Oberbütschel

Mobile 079 795 85 00
Tel./Fax 031 809 44 76
ps@kärcher-schindler.ch

- Service + Verkauf
- Hochdruckreiniger
- Nass - Trockensauger
- Boden - Reinigungsmaschinen
- Sämtliches Zubehör
- Occasion - Geräte mit Garantie

Wer reinigt ?
Umzugsreinigungen mit Abgabegarantie!
Bau- und Umbaureinigungen.
Nachhaltigkeitspflege und -Beratung.
Objektbesichtigung und Kostenvoranschlag
sind gratis!

SUNA Reinigungen
3154 Rüschegg Heubach
Telefon 031 738 00 30
E-Mail: susanna.philipona@bluewin.ch

Radio-TV-Reparaturen
sämtlicher Marken
W. Schenk, 3665 Wattenwil
Tel. 033 356 22 56
wenn keine Antwort Tel. 033 356 18 56

Räumungs-Verkauf

1/2 PREISE

Marken:
Gabor, Rieker
Mjus, Tamaris etc.

migros einkaufszentrum chly wabere
seftigenstrasse 368, 3084 wabern
telefon 031 961 56 00

August-Aktion
40% Rabatt **Bambus Palmen**

Lorbeer - 4 m, Zypressen, Oleander, Oliven,
über 500 Sträucher, Magnolien, Thujas, Eiben,
Hibiskus, Obst. Grosse Bäume, 70% Rabatt.
Alles für Dachgärten, Bodendecker ab Fr. 2.-.

Verkauf: Montag-Freitag, 9-17 Uhr
Samstag 8.30-13 Uhr

Baumschule Kummer, Münsingen
Äusserer Giessenweg 34
www.pflanzenoase.ch

Natel 079 414 68 76
Gutschein Fr. 20.-
ab Fr. 100.-

speditiv/sorgsam/preiswert
UMZÜGE
Müller, Bern/Thun
Möbellift / Gratis-Zügelboxen
031 351 77 66 / 033 222 83 33
AHV- und IV-Rabatt

www.profumzuwege.ch
Möbelwagen Vermietung

WIR ZÜGELN SIE
★ Umzüge ★ Räumungen ★ Lagerungen
★ Möbeltransporte ★ Reinigungen
F. Kammermann
031 951 05 27

Zu verkaufen
Schöner antiker Sekretär für Fr. 1400.-
sowie neuwertiges Schwyzerörgeli
«Eichhorn». Drei chörig, 18 Bässe B
für Fr. 2700.-

Mobil 079 661 95 40

GESTRESST?

HIER KÖNNEN SIE ENTSPANNEN

SEHEN SIE HOUR OF POWER

Jeden Sonntag 8 Uhr Star TV | 10 Uhr Das Vierte | 8 & 16 Uhr Rhein-Main TV | 12 Uhr CNBC
Hour of Power | Seestrasse 34 | 3700 Spiez | 033 655 06 36 | www.hourofpower.ch

Pokale Wanderpreise Geschenke
Eisenfiguren Zinn
Gravuren Holzartikel

Tel. 033 345 26 34 Fax 033 345 72 34

www.bartlome-pokale.ch
Bartlome Sportpreise, 3662 Seftigen

Gratis - Lieferung!
Duvet-Reinigung

(Umarbeitung) am besten alle 4 bis 6 Jahre beim Spezialisten!

Rufen Sie an:
Hadorn Möbel Tel. 031 781 13 01
Belp und Kirchdorf 041915J

Gratis - Abholung!

Bärenhauswart
Hühnerhubelstr. 23, 3123 Belp
Telefon 031 812 70 08/
078 783 00 80
baerenhauswart@hotmail.com

Hauswartungen, Malerarbeiten
Wohnungsräumungen
mit Abgabegarantie sowie Umzüge
Gartenarbeiten und Büoreinigungen
Frühlingsputz und vieles mehr

**Schaufenster-
Autobeschriftungen**

WERBETECHNIK.CH
SEIGENTHALER AG
Tel. 031 812 15 15 • info@werbetechnik.ch

ITalk
Keramik
Der Handels- und Verlegebetrieb
für Baukeramik.

Besuchen Sie unsere Platten-
ausstellung mit grosser Auswahl.

ITALKERAMIK Michael Dick GmbH
Bernstrasse 3, 3125 Toffen
www.italkeramik.ch
Telefon 031 952 78 78

EP:Balsiger
ElectronicPartner
TV-Video-HiFi-Sat-Multimedia.

Bernstrasse 4 3125 Toffen
Tel. 031 819 32 03

Beratung
Lieferung
Installation
Reparaturen

Service
macht den
Unterschied

**Perrot
Haustechnik**
Sanitär - Heizung

Neubauten - Umbauten -
Sanierungen - Renovationen -
Reparaturen in Küche, Bad,
Heizung

Kehrsatz Telefon 031 961 30 61
Belp Telefon 031 819 60 80
www.perrot-haustechnik.ch
perrot.haus@bluewin.ch

sicher und einfach von A nach B!
zu vermieten

Personenbusse
Transporter
Anhänger

OESTER
AUTOMOBILE Belp
www.oab.ch | 031 819 61 75

«Wir sind Vaudoise.»

Hauptagentur Belp
Rubigenstrasse 12, 3123 Belp
T 031 810 01 10, F 031 810 01 19
www.vaudoise.ch/belp

Da, wo Sie sind. **vaudoise**

Hausmesse, 05. bis 13.09.2014

attika FEUERKULTUR
Contura
TermaTech
DROOFF KAMINÖFEN
LOTUS
hase

* Attraktiver Messerabbatt
* Reduzierte Ausstellungsmodelle
* Grosse Auswahl

Freitag, 05.+12. Sept. von 14.00-19.00 Uhr / oder nach
Samstag, 06.+13. Sept. von 09.00-12.00 Uhr / Vereinbarung

KURT WYLER AG
Kaminbau • Öfen
Apparatespenglerei
Baupenglerei
Inh. P. Reusser • Sanitär • Heizung
www.kurtwylerag.ch

Industriestrasse 12
3672 Oberdiessbach
Tel. 031 771 15 11

Agri Natura Rindshackfleisch 100 g
1.60 statt 2.30 **-30%**

Agri Natura Cervelas 2 Stück
2.30 statt 2.95

Le Prestige Gewürzschinken geschnitten, 100 g
3.40 statt 4.25

Ab Mittwoch
Frische-Aktionen

Uva Italia Trauben Italien, kg
2.80

Lavallée Trauben Frankreich, kg
3.60

Mozzarella Trio
4.70 statt 6.30 **-25%**

Züger Mozzarella Trio 45% F.i.T. 3 x 150 g, mit Gratisgewürz
4.70 statt 6.30

Wander Ovo Drink div. Grössen, z.B. 5 dl
2.60 statt 3.30

Volg Aktion
Montag, 1. bis Samstag, 6.9.14

Barilla SPAGHETTONI n.7
1.65 statt 2.25 **-26%**

Lindt Schokolade div. Sorten, z.B. Extra Milch, 3 x 100 g
5.60 statt 7.05

Barilla Teigwaren div. Sorten, z.B. Spaghettoni n. 7, 500 g

Le Parfait div. Sorten, z.B. Leber, 2 x 200 g
6.30 statt 7.90

Knorr Bouillon div. Sorten, z.B. Gemüse, 5 x 22 g
3.25 statt 4.10

Barilla Saucen div. Sorten, z.B. Basilico, 400 g
2.60 statt 3.25

Granini Fruchtsäfte div. Sorten, z.B. Orange, 1 l
2.30 statt 2.95

Côtes du Roussillon AOC Vieilles Vignes, 75 cl, 2011
6.95 statt 9.80 **-29%**

Sheba Découvertes 10 + 2 gratis, 12 x 100 g
nur 11.35

Pantène Shampoo div. Sorten, z.B. Anti-Schuppen, 2 x 250 ml
8.45 statt 10.60

Omo div. Sorten, z.B. Pulver Regular, Box, 50 WG
19.95 statt 31.90 **-37%**

KAMBLY BISCUITS div. Sorten, z.B. Bretzeli, 2 x 115 g
5.95 statt 7.20

NESTEA LEMON 6 x 50 cl
6.50 statt 7.80

FISHERMAN'S FRIEND div. Sorten, z.B. Mint ohne Zucker, 2 x 25 g und Gratis-Dose
3.95 statt 5.-

VOLG MINERALWASSER mit oder ohne Kohlensäure, 6 x 1,5 l
4.50 statt 5.40

TOMATEN GEWÜRFELT ODER GESCHÄLT 6 x 400 g
5.80 statt 7.20

KAMILL HANDCRÈMEN div. Sorten, z.B. classic, 2 x 100 ml
5.95 statt 7.-

CALGON div. Sorten, z.B. Pulver 2in1, 1,5 kg + 20% gratis
18.95 statt 25.80

In kleineren Volg-Verkaufsstellen evtl. nicht erhältlich

Alle Ladenstandorte und Öffnungszeiten finden Sie unter **www.volg.ch**.
Dort können Sie auch unseren wöchentlichen Aktions-Newsletter abonnieren. Versand jeden Sonntag per E-Mail.

frisch und freundlich Volg

Mittwoch, 10. September 20:00 Diverse Kleingruppen Weitere Infos: Pfr. Markus Kleiner unter Tel: 031 - 731 03 49 oder markus.kleiner@livenet.ch

Freie Evangelische Gemeinde

Belp. Steinbachstr. 25, www.feg-belp.ch Freitag, 5. September, 19 Uhr: Jungsch SOLA 14, Rückblick im EGW.

Freie Missionsgemeinde

FMG Münsingen, Sägegasse 11 www.fmg-muensingen.ch Samstag, 6. September, 19.30 Uhr: Star-camps.

Gemeinde für Christus

Belp, Viehweide Samstag, 6. September: JUKO, GfC Steffisburg. Sonntag, 7. September, 14 Uhr: Gottesdienst.

Gürbe-Träff

Kehrsatz. Gemeinschaftszentrum Bernstr. 99 (1. OG), www.guerbeträff.ch Grillfest am Samstag, 6. September, ab 16 Uhr, gemäss speziellem Programm.

Heilsarmee

Schwarzenburg Samstag, 6. September 19.00 Uhr JG Sonntag, 7. September 9.45 Uhr Gottesdienst / Kaffee

Neuses Land

Schwarzenburg. Wellenried 8 Heute Donnerstag 20.00 Uhr: Gebet für das Schwarzenburgerland, EMK, Flühli 10

Ende des amtlichen Teils



Jugendarbeit Region Schwarzenburg

Projekte, Beratungen, Fragen und Anliegen rund um die Jugend! Wir sind da für Guggisberg, Rüscheegg und Schwarzenburg

FORUM

Vereinsinterne Mitteilungen von Vereinen und politischen Parteien. Hinweise auf öffentliche Veranstaltungen bei gleichzeitiger Insertion.

Belp Schützen, Abteilung Gewehr 50m

Volkschiessen Sonntag, 7. September, von 10 bis 16 Uhr. Gewehre stehen zur Verfügung.

Bienenzüchterverein Riggisberg und Umgebung:

Einladung zum Höck mit Berater Themen: Hygiene, Standsanierung mit Unterstützung Apisuisse.

Trachtengruppe Rüscheegg

Unterhaltungswochenende Samstag, 13. September, um 20.15 Uhr und Sonntag, 14. September, um 13.30 Uhr, im Rest. Kreuzstrasse, Gambach.

Dr. med. U. Keller Innere Medizin und Lungenkrankheiten FMH 3123 Belp

Praxis geschlossen wegen Renovation vom 6. September bis 17. September 2014.

Praxis Dr. med. Robert Wirz Oberriedweg 12 3123 Belp

Die Praxis bleibt wegen Ferien vom 5. September 2014 bis 30. September 2014 geschlossen.

Stellvertretung durch Dr. med. Ueli Keller, Telefon 031 812 06 00 vom 17. September 2014 bis 26. September 2014.

Notfallnummern in der übrigen Zeit 0900 819 00

Johannes B. Geymayer

Facharzt für Allgemeinmedizin FMH Akupunktur und Schmerztherapie Kirchstrasse 5, 3086 Zimmerwald

Wegen Ferien bleibt die Praxis vom 20.9. bis 6.10.2014 geschlossen.

In dringenden Fällen wenden Sie sich an die Notfallnummer 0900 819 900 (Notfallnummer Region Belp)

IRISH PUB SCHWARZENBURG

Freiburgstrasse 18, 3150 Schwarzenburg www.irishpub-billard.ch

Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir für unseren Pub- und Billardbetrieb

Barmaid/man

für zwei Abende pro Woche. Weitere Auskünfte unter Tel. 079 202 54 82 (Rolf Müller)

Gesucht per sofort

Aushilfs-Chauffeur

auf LKW Spülfahrzeug, Kat. C und Kleinspüler mit PW Ausweis

von Niederhaeusern GmbH Rohrreinigung Pfandersmatt 3t 3664 Burgistein Telefon 079 662 06 92

Suche für diverse Reinigungsarbeiten in meinem Haushalt (4 1/2 Zi.-Wohnung)

eine Raumpflegerin

(Einsatz nach Vereinbarung)

Bei Interesse melden Sie sich bitte telefonisch bei:

Beat Vollmar Brügglenstrasse 21 3088 Rüeggisberg Telefon 032 636 17 27

Koch-Wirt

sucht neue Herausforderung im Gürbetal und Region. Bin flexibel und belastbar und spezialisiert in der Gutbürgerlichen und Französischen Küche.

Intressenten melden sich bitte unter Chiffre 2128 an die Expedition des Anzeigers, 3123 Belp.

STELLENMARKT

Hauswart/in Ausbilder/in 100 %

Angaben zum Unternehmen

Wir betreuen verhaltensauffällige, normalbegabte junge Frauen zwischen 14 und 22 Jahre, die zivil- oder strafrechtlich eingewiesen sind.

Zu Ihren Hauptaufgaben zählen

- Überwachung und Pflege von Gebäuden, Geräten Maschinen und Fahrzeugen -Unterhalts- und Reparaturarbeiten -Qualitätskontrolle und Sicherstellung der Arbeitssicherheit und Gesundheitschutz am Arbeitsplatz

Was Sie mitbringen

- Handwerkliche Grundausbildung mit Fähigkeitsausweis (vorzugsweise Sanitär-, Elektro- oder Schreiner Ausbildung) -arbeitsagogische Ausbildung -Ausbildung zum Hauswart mit eidg. Fachausweis oder Bereitschaft, die Ausbildung berufsbegleitend nachzuholen

Wir bieten

- Arbeitseinsätze von Montag bis Freitag -Interessantes, vielseitiges und selbständiges Arbeiten mit grossem Freiraum und Eigenverantwortung in nicht alltäglichem Umfeld

Stellenantritt: nach Vereinbarung

Arbeitsort: Münsingen

Anmeldefrist: 15.09.2014

Interessiert? Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne Roger Zwahlen, Leiter Betriebe/Ateliers, unter Tel. 031 724 70 20.

Publiziert Seit: 22.08.2014

Referenz-Nr: 041288



Die Alupak AG ist ein KMU im Familienbesitz und produziert als führender Hersteller von tiefgezogenen Aluminiumverpackungen, ein international bekanntes Designprodukt für die Lebensmittel-industrie.

Infolge des Insourcing der Reinigung suchen wir ab Mitte November 2014

Reinigungskräfte (30 – 45%)

Sie sind für die Reinigung, Sauberkeit und Ordnung zuständig.

Was wir von ihnen erwarten:

- Erfahrung im Reinigungsbereich zwingend -Einsätze entweder am Morgen (07.00 – 10.45) und/oder am Abend (16.45 – 20.00), Montag bis Samstagmorgen

Was Sie von uns erwarten können:

- Anstellung im Monats- / Stundenlohn -Monatliche Abrechnung -motiviertes Team

Wir freuen uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen! (Bewerbungsschreiben, Lebenslauf und Arbeitszeugnisse)

Herzlich willkommen in einer spannenden, industriellen Welt.

Alupak AG Personalabteilung Aemmenmattstrasse 45 3123 Belp Tel: 031 818 31 31 E-Mail: info@alupak.com

Wir suchen per sofort eine

Serviceangestellte

für den Freitagabend von 17.00-24.00 Uhr

Sie sind ein freundliches, aufgestelltes junges Wesen zwischen 20-30 Jahre jung und sind Mobil, dann sofort melden im

Restaurant Mascotte, 3182

Ueberstorf

Frau Bucheli 079/246 64 51



Auf August 2015 ist auf der Gemeindeverwaltung Rüeggisberg eine interessante und vielseitige

Lehrstelle als Kauf-frau / Kaufmann

neu zu besetzen. In der dreijährigen Ausbildung hast Du die Möglichkeit, die vielseitigen und interessanten Aufgaben einer Gemeindeverwaltung kennenzulernen wie z.B. Gemein-deschreiberei, Einwohner- und Frem-denkontrolle, Bauwesen, öffentliche Sicherheit, Service publique, usw.

Du bist eine junge, aufgestellte Persönlichkeit und bist motiviert, viel Neues zu erlernen. Im Sommer 2015 wirst du die Sekundarschule oder ein 10. Schuljahr abschliessen.

Wenn du dich angesprochen fühlst, dann sende deine Bewerbung mit Lebenslauf, Schulzeugnissen, allenfalls absolviertem Multi-Check und einem Foto bis Freitag, 19. September 2014 an die Gemeindegemeinschaft, Dorfstrasse 28, 3088 Rüeggisberg.

Weitere Auskünfte erteilt Gemeindegemeinschaft Peter Zurbrugg, Telefon 031 808 18 18. Gemeindegemeinschaft Rüeggisberg



Für unser Restaurant www.baerentoffen.ch suchen wir per 1. Oktober 2014 oder nach Vereinbarung:

100% Servicemitarbeiterin und Service-Aushilfe

Verfügen Sie über Erfahrung im Service und sind freundlich, belastbar, selbstständig und flexibel?

Wir bieten geregelte Arbeitszeiten, gute Sozialleistungen und Sonntag frei.

Interessiert? Bitte melden Sie sich bei uns: Gasthof Bären Toffen, www.baerentoffen.ch Jose Pazos, Telefon: 031 819 03 92



Für entschlossene Berufsaufsteiger!

Höhere ICT-Berufsbildung: Eidgenössischer Fachausweis Besuchen Sie unseren Infoanlass am 10. September 2014

ICT Ausbildungszentrum Bern - www.csbe.ch

HOFFMANN NEOPAC

TINS AND TUBES

Deine berufliche Zukunft beginnt in Thun oder Oberdiessbach!

Wir sind ein international führendes Produktionsunternehmen für qualitativ hochwertige Metall- und Kunststoffverpackungen.

Für den Sommer 2015 vergeben wir in Thun und Oberdiessbach folgende

Lehrstellen

- Polymechaniker/in (Thun)
- Drucktechnologe/in (Thun)
- Kunststofftechnologe/in EFZ (Oberdiessbach)
- Logistiker/in EFZ / EBA (Oberdiessbach)
- Anlagenführer/in EFZ (Oberdiessbach / Thun)

Wir bieten Dir in allen Sparten eine interessante und vielseitige berufliche Grundbildung mit gründlicher Vermittlung der Fertigkeiten/Kenntnisse unter optimaler Betreuung.

Wir freuen uns auf Deine vollständigen Bewerbungsunterlagen mit Foto und Multicheck (nähere Angaben findest du unter www.multicheck.ch oder unter Tel. 031 336 66 11) per Post oder E-Mail.



HOFFMANN NEOPAC AG
Markus Bigler
Burgdorfstrasse 22
Postfach
CH-3672 Oberdiessbach
Telefon 031 770 11 11
markus.bigler@neopac.com
www.hoffmannneopac.com



Wir sind ein vielseitiger Kleinbetrieb (Schlosserei, Mech. Werkstatt, Brennschneiden) und suchen nach Vereinbarung einen

Metallbauschlossler / Schmied

Anforderungen:
Abgeschlossene Berufslehre als Metallbauschlossler / Schmied, gute Schweisskenntnisse

Was wir Ihnen bieten:
Flexible Arbeitszeiten, angenehmes Arbeitsklima, selbständiges Arbeiten

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung. Bei Fragen steht Ihnen Andreas Grünig gerne zur Verfügung.

Grünig GmbH, Eichholzweg 3, 3123 Belp
Tel: ☎ 031 819 04 74 / www.grueniggmbh.ch
E-Mail: a.gruenig@grueniggmbh.ch



Im Wohnheim Belp werden rund 60 Menschen im IV- und AHV- Alter betreut und gepflegt.

Lehrstellen August 2015 Koch Fachmann Betriebsunterhalt

Koch:

- Kochst Du gerne und bist kreativ?
- Magst den Umgang mit Lebensmitteln?
- Arbeitest gerne mit Menschen zusammen?

Das bringst Du mit:

- Abgeschlossene Volksschule
- Freude am Kochen
- Bereitschaft für unregelmässige Arbeitszeiten, inkl. Wochenenden
- Freude an praktischer Arbeit
- Teamfähigkeit, belastbar, flexibel und hygienebewusst

Fachmann Betriebsunterhalt:

- Magst Du technische Aufgaben?
- Arbeitest Du gerne in Haus und Umgebung?
- Arbeitest gerne mit Menschen zusammen?

Das bringst Du mit:

- Abgeschlossene Volksschule
- Handwerkliches Geschick
- Freude am Arbeiten im- und um's Haus
- Teamfähig, belastbar und flexibel

Trifft dies zu, dann könntest Du schon bald zu unseren Lernenden gehören.

Fühlst Du Dich angesprochen, dann richte Deine Bewerbung als **Koch** an: Wohnheim Belp, Jürg Meyer, Küchenchef, Seftigenstrasse 101, 3123 Belp. Tel.: 031 812 98 73. Mail: j.meyer@wohnheimbelp.ch

und als **Fachmann Betriebsunterhalt** an: Wohnheim Belp, René Lanz, Leiter Technischer Dienst, Seftigenstrasse 101, 3123 Belp. Tel.: 031 812 98 78. Mail: r.lanz@wohnheimbelp.ch



BÜCHI Bauunternehmung AG

Wir sind eine mittelgrosse, aktive Hochbauunternehmung, tätig im **Grossraum Bern**, und suchen einen initiativen

Hochbaupolier

Sie verfügen vorzugsweise über einige Jahre Berufspraxis im Hochbau. Sie sind es gewohnt Menschen zu führen und können die Wünsche der Bauherren und Architekten mit den Interessen des Unternehmens verbinden. EDV-Grundkenntnisse und ein starkes Kostenbewusstsein gehören ebenfalls zu Ihren Qualitäten.

Wir sind in sämtlichen Bereichen des Hochbaus aktiv (Industriebau, Wohnungsbau und Umbau). Mit modernem Inventar und motivierten eigenen Mitarbeitern wollen wir zusammen mit Ihnen an der Zukunft bauen. Wir bieten Ihnen fortschrittliche Arbeitsbedingungen, eine eigene Pensionskasse und ein ausgebautes internes Schulungssystem.

Idealalter: 35- bis 45-jährig
Eintritt: nach Vereinbarung

Ihre Bewerbungsunterlagen mit Foto senden Sie an:

BÜCHI Bauunternehmung AG
Meisenweg 15, 3000 Bern 22, z.H. Herr Michel Furer

Bist du frisch aus der Schule und hast noch keine Lehrstelle, dann könntest du sofort eine

Praktikumsstelle

anfangen. Bist du freundlich, fleissig und zuverlässig? Du könntest viel im Haushalt lernen. Dann melde dich, auch gerne von Kleinklassen.

Mobil 079 624 41 08

Gesamtschweizerisch tätiges Spitex-Unternehmen sucht per sofort oder nach Vereinbarung für seine Filiale Region Gürbe-/Aare- und Worblental in **Muri-Gümligen** eine/n

Pflegeverantwortliche/-n 60-80%

DN II/AKP/PsyKP, mit Führungsausbildung

Anforderungsprofil:

- Mehrjährige Erfahrung (Personalführung und/oder Spitex)
- Hohe Sozial- und Fachkompetenz
- Flexibilität, Organisationstalent und offen für Neues
- Anwenderkenntnisse Rai HC erwünscht
- In der Region Muri-Gümligen, Worb, Belp gut vernetzt
- Führerschein, Geschäftsauto Smart vorhanden

Tätigkeitsbereich:

- Bedarfsabklärungen und Pflegeplanungen
- Beratung und Kontrolle bei Pflegeeinsätzen
- Ansprechpartner/-in für Pflegepersonal
- Einsätze in der Behandlungs- und Grundpflege

Wir bieten:

- Interessante und abwechslungsreiche Tätigkeit
 - Selbständiges Arbeiten in einem motivierten Team
 - Begleitung/Unterstützung durch Pflegeleitung Schweiz
 - Partnerschaftliche Zusammenarbeit mit der Filiale Bern
- Interessiert? Dann senden Sie uns Ihre Bewerbungsunterlagen an:
Hausbetreuungsdienst für Stadt und Land AG
Pflegedienstleitung Schweiz, Frau Regina Voramwald, Schwarztorstrasse 69, 3000 Bern 14, Tel.: 031 326 61 61, oder per E-Mail an: hr@homecare.ch / www.homecare.ch

Centralgarage AG

Suchen Sie eine neue Herausforderung?

Zur Ergänzung unseres Teams für die Betreuung von vorwiegend Chrysler / Jeep / Dodge und Citroën Fahrzeugen suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung einen

Automobil diagnostiker / Werkstattchef

Wir erwarten von Ihnen eine abgeschlossene Berufslehre als Automechaniker, Weiterbildung als Automobil diagnostiker, Teamfähigkeit und Führungserfahrung, Belastbarkeit in hektischen Situationen und die Bereitschaft, in einem jungen, initiativen Team Arbeiten selbständig und verantwortungsbewusst zu erledigen.
Idealalter zwischen 30 und 45 Jahren.

Ihre Hauptaufgaben sind:

- Fachliche Führung eines Teams von 6 Mitarbeitenden
- Einteilung, Überwachung und Endkontrolle der Arbeiten
- Mitarbeit bei Reparatur- und Servicearbeiten
- Unterstützung der Mitarbeitenden bei technischen Problemstellungen
- Enge Zusammenarbeit mit dem Kundendienst
- Die Betreuung unserer Auszubildenden

Erfahrungen mit den obenerwähnten Marken ist von Vorteil aber kein Muss.

Fühlen Sie sich angesprochen?

Wir freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung an:

Centralgarage AG
Agnes Bettschen Oesch, Bernstrasse 47,
Postfach 767, 3607 Thun

WOHNUNGEN LIEGENSCHAFTEN

ZU VERMIETEN

Belp / Lindenhofweg 9

Wir vermieten per 1. November 2014 eine schöne und helle

4½-Zimmerwohnung im 2. Obergeschoss

- moderne Küche
- Laminat
- modernes Bad
- Balkon
- Ein Aoutenstand kann zu mtl. Fr. 60.- dazu gemietet werden

Mietzins Fr. 1'200.- + HK/NK



IMMOBILIEN - DIENSTLEISTUNGEN
Balderstrasse 30 · 3000 Bern 5
e-mail: info@immoplus-bern.ch

Telefon 031 370 00 80

Zu vermieten in **Kirchenthurnen** (Schulhaus, 1. Stock) sonnige

3.5-Zimmer- Wohnung

auf 1. November 2014
Mietzins Fr. 1000.-, inkl. NK
mit Wohnküche, Balkon, Keller,
Estrich, Abstellraum und 1 Autoabstellplatz. Keine Haustiere (Hunde, Katzen).

Telefon 031 809 04 03
oder 079 739 50 39

Zu vermieten ab 1. November
in **Mühlethurnen**, Dorfstrasse 25

2½-Zimmer- Dachwohnung

Grosse, helle Zimmer, Estrich, Keller
Nähe ÖV
Mietzins inkl. NK Fr. 1080.-
Parkplatzmiete Fr. 20.-

Natel: 079 711 85 77

v.FISCHER Immobilien

Als traditionsreiche und zukunftsorientierte Berner Immobilienfirma bewirtschaften wir Liegenschaften in der Stadt Bern und im Espace Mittelland. Im Rahmen einer Nachfolgelösung und zur Verstärkung unseres Teams suchen wir per 1. Januar 2015 oder nach Vereinbarung eine/n kompetente/n und erfahrene/n

• Immobilienbewirtschafter/in (80 - 100%)

Profil: Sie sind Immobilienbewirtschafter/in mit eidg. Fachausweis oder eidg. dipl. Immobilienreuhänder/in und verfügen über mehrere Jahre Erfahrung in der umfassenden Bewirtschaftung von Geschäfts-, Wohnliegenschaften und Stockwerkeigentum. Gepflegte und sichere Umgangsformen, Kommunikationsgeschick und entschlossenes Auftreten, wie auch Teamfähigkeit, Organisationstalent, Durchsetzungskraft und eine rasche Auffassungsgabe gehören zu Ihren Stärken.

Aufgaben: Sie tragen die Verantwortung eines interessanten durchmischten Immobilienportfolio und sind dabei die direkte Ansprechperson für unsere Klient- und Mieterschaft wie auch für Handwerker und Behörden. Bei Ihren vielfältigen Aufgaben werden Sie durch ein Backoffice unterstützt.

• Sachbearbeiter/in Immobilienbuchhaltung (60 - 100%)

Aufgaben: Sie sind für die Führung eines Portfolio von Mietliegenschaften- und Stockwerkeigentümergebüchhaltungen (Zahlungsverkehr, Buchführung, Jahresabschlüsse, Heiz- und Nebenkostenabrechnungen usw.) zuständig und unterstützen den Bereichsleiter in administrativen Arbeiten.

Profil: Sie verfügen über eine kaufmännische Grundausbildung, haben ein Zahlen-/EDV-Flair und bringen Erfahrung im Rechnungswesen mit. Eine exakte und gewissenhafte Arbeitsweise, Einsatzbereitschaft, Teamfähigkeit und eine rasche Auffassungsgabe runden Ihr Profil ab.

Interessiert? Dann warten ein von Offenheit und Kollegialität geprägtes Team, eine abwechslungsreiche und interessante Stelle sowie ein modern ausgerüsteter Arbeitsplatz und zeitgemässe Anstellungsbedingungen auf Sie.

Die vollständigen Bewerbungsunterlagen sind an die v. Fischer & Cie AG Immobilien, Herr Hans-Jürg Trachsel, Weltpoststrasse 5, Postfach 208, 3000 Bern 15, zu richten.

In Helgisried bei Riggisberg
Zu vermieten nach Vereinbarung in Mehrfamilienhaus, schöne und komfortable an NR

4½-Zimmer-Dachwohnung

Zins Fr. 1400.– alles inkl.

Küche, Ess- Wohnzimmer mit Cheminée, grosses Bad + sep. WC mit Dusche, mit Glas eingeschalteter Balkon, Estrich, Keller, EH - Platz sowie Aussen Parkplatz.

Eine Besichtigung lohnt sich!

Interessenten melden sie bitte unter Telefon 033 345 50 10
079 662 85 94

Zu vermieten in Belp Nähe Bahnhof an der Seftigenstrasse 127 im 1. OG

1½-Zimmer-Wohnung mit Balkon

per 1. Oktober 2014
Miete Fr. 765.– / NK Fr. 75.–
EHP Fr. 100.–
Telefon 031 819 00 66
Natel 079 222 76 83

Thunstrasse 9, **Schwarzenburg** zu vermieten ab sofort

Atelier / Gewerberäume

2 Räume, 80m², Nordlicht, ideal für Künstleratelier oder Büro mit sep. WC
Miete / Mt. Fr. 650.– inkl. NK
H. Binggeli AG, 031 731 12 34

Zu vermieten in **Oberbalm** per 1. November 2014 oder nach Vereinbarung, sonnige

4-Zimmer-Wohnung
Gemüsegarten, Sitzplatz, Autoabstellplatz, Garage
Mietzins Fr. 1300.– plus Fr. 250.– NK
Telefon 079 664 80 12

TOFFEN bei Belp – Bernstrasse 26

Ab 07. November 2014 zu vermieten:

4.5-Zimmerwohnung Minergiestandard

CHF 2000.00/Mt., NK-Akonto CHF 200.00/Mt.

- Schöner Blick auf die Alpenkette
- Offene Küche
- Bad mit Eckwanne und Dusche/WC
- Einbauschränke
- Eichenparkett geölt/Plattenboden
- Eigene Waschküche und Keller
- Lift
- Einstellhallenplatz

KREWA Treuhand
Rahel Krebs
Telefon: +41 (0) 31 812 10 08
info@krewa-treuhand.ch
www.krewa-treuhand.ch

Neumattstr. 19, Belp helle 1.5 Zimmerwohnung

- ✓ Zu vermieten per 01.12.2014
- ✓ 1. Stock
- ✓ offene Küche mit Geschirrspüler
- ✓ Einbauschränke
- ✓ Keller/kein Balkon
- ✓ Miete Fr. 770.00, Akonto HK/NK 140.00
- ✓ PP Fr. 40.00

Müller + Müller Immobilien
Rubigenstr. 35, 3123 Belp
Frau R. Blaser, 031 812 01 21
www.immoscout24.ch/2930669

zu vermieten in **Kirchdorf**

5½-Zimmer-Wohnungen

ab sofort oder nach Vereinbarung in 3 Familien Haus, Erstvermietung

- gehobener Ausbaustandard
- Nettogeschossfläche 150 m²
- Wohnbereich Plattenböden
- eigene Waschmaschine und Tumbler
- Schwedenofen
- Kellerabteil
- Einstellhalle
- EG mit Sitzplätzen und Rasen
- OG mit zwei Balkonen und Bergsicht

Mietzins Fr. 2 200.00
Akonto NK Fr. 280.00
Einstellhallenplatz Fr. 120.00


M. Hubacher © 079 272 73 90

ZU VERKAUFEN

Sie möchten eine Wohnung an unverbaubarer Hanglage mit freier Sicht übers Tal bis hin zu den Berner Alpen; mit einem Balkon/Gartensitzplatz auf dem Sie lange die Abendsonne geniessen können?

Durch Privatperson entsteht in Gelterfingen ein Mehrfamilienhaus mit sechs

4 ½-Zimmer-Eigentumswohnungen



Bezugsbereit ab November 2015
Ausbauwünsche können noch berücksichtigt werden
Weitere Informationen und Auskünfte: 079 390 14 90

ZU VERKAUFEN
Oberhalb Riggisberg (Plötsch) sehr schön gelegenes bewohnbares Bauernhaus

**1x 3-Zi.-Wohnung
1x 4-Zi.-Wohnung**

Dazu gehörendes Bauland von ca. 850 m²
Grundfläche Wohnteil: 3x 105 m² = 305 m²
Wohnhaus und Scheune: 225 m²
Garten und Hofraum: 364 m²
VP: 907 000.– verhandelbar
Infos unter:
Krebs Immobilien Schweiz
Telefon 079 488 53 00
www.krebs-immobilienschweiz.ch

GESUCHT

Gesucht in Belp ab 1. Dezember 2014 oder 15. Januar 2015

Raum, Zimmer, Studio für Büro, Bürogemeinschaftsraum
Zirka 18 bis 30 m².

Treuhandbüro F. Gäumann
Telefon 079 301 89 22

Einzelperson sucht **Wohnung** in ruhiger, ländlicher und Nichtraucher-Umgebung. Freue mich auf Angebote unter Chiffre C 005-110019, an Publicitas S.A., Postfach 1280, 1701 Fribourg

Gesucht: Waldparzelle

zur Nutzung für Brennholz (Handholzerei) im Gürbetal.
Holzbedarf: 10 bis 15 Ster pro Jahr.

Kontakt: S. Lüdi Telefon 079 702 15 50

mösching architektur ag

NEUBAU IN KAUFDORF
2 ½, 3 ½- und 4 ½-Zi-Eigentumswohnungen
MINERGIE Standard



An der Moosstrasse in Kaufdorf entstehen 2 Mehrfamilienhäuser mit 16 modernen, komfortablen 2 ½-, 3 ½- und 4 ½-Zi-Wohnungen
Preise auf Anfrage
Bezugsbereit: voraussichtlich ab Ende Mai 2015

Interessiert?
Rufen Sie uns an:
Mösching Architektur AG
3125 Toffen
Tel. 031 331 43 40
Weitere Infos und Fotos:
www.moesching.ch
www.immoscout24.ch

Tag der offenen Tür
Samstag, 30. August 2014
11.00 bis 14.00 Uhr

Schwarzenburg



Schlüchtern 10
Freistehendes 5-Zimmer-EFH
Verkaufspreis CHF 515 000.–
Eine Besichtigung lohnt sich!

RUDOLPH SCHWEIZER AG
Graffenriedweg 4
3000 Bern 14
Tel. 031 371 19 19*
info@schweizer-immo.ch
www.schweizer-immo.ch

Gewerbe-/Atelierraum
an der Belpbergstrasse 15 in Belp zu vermieten

24 m² zu Fr. 150.–/m² plus NK ab 1. Oktober 2014

3 Gehminuten vom Bahnhof Belp
4 km ab der Autobahnausfahrt Rubigen

Telefon 031 818 01 21
E-Mail: bernhard.jordi@jordibelp.ch

Gewerbezentrum Jorim AG

Wir danken herzlich

allen Verwandten und Bekannten für ihre Anteilnahme beim Abschied von meiner Schwester, unserer Tante und Gotte, Grosstante und Verwandten

Hanni Zahnd

Wir danken besonders:

- Herrn Pfarre Ernst Schäfer für die würdig gestaltete Trauerfeier und Urnenbeisetzung
- Der Organistin Frau Marjan Suter für das schöne Orgelspiel
- Den Sigristen Karin Zbinden, Manfred Bütikofer und Daniel Stoll
- Dem langjährigen Hausarzt Dr. Denier und dem Notfallteam im Spital Riggisberg
- Frau Bethly Beyeler für ihre umsichtige Unterstützung
- Dem Bestattungsdienst Zbinden für die kompetente Begleitung.

Im Weiteren danken wir für die Blumen und vielen Karten sowie für die Geldspenden zugunsten der Spitex Guggisberg-Rüschegg.

Riffenmatt, im August 2014 Die Trauerfamilie

Bei Todesfall: Wir sind für Sie da

- **Gilgen, Schreinerei, 3123 Belp**
Telefon 031 819 02 37, Natel 079 228 06 00
- **Gebr. Wyss, Bestattungen, 3124 Belpberg**
Telefon 031 819 04 09
- **H. Berger, Bestattungsdienst, 3087 Niedermuhlern**
Telefon 031 819 85 69, Natel 079 810 84 00

031 819 10 90

Arche Bestattungen GmbH
Belp, Mühlethurnen, Gürbetal
Grubenstrasse 3
3123 Belp

www.arche-bestattungen.ch

Würdevolle und achtsame Begleitung im Trauerfall



Gaby Homberger

Bestattungsdienst Jürg und Iris Beutler
freundlich, familiär und kompetent

031 819 88 20 www.beutlerbestattungen.ch

Gürbetal und Schwarzenburgerland

Wir senden Ihnen gerne unverbindlich unsere Broschüre.



Bestattungsdienst Zbinden
Schwarzenburgerland und Gürbetal

Als Familienunternehmen mit über 80jähriger Geschichte sind wir der Tradition verpflichtet. Gleichzeitig steht der Name Zbinden für ein modernes Unternehmen, das für die Herausforderungen der Zukunft gerüstet ist.

031 738 01 08 / 078 847 69 88, www.bestattungsdienst-zbinden.ch



Daniela Zurbruggen



Jürg Zbinden



Schwarzenburgerland

AdBlue neu in Thörishaus!

Ab 1. September 2014 sind wir auch Ihre **AdBlue Tankstelle der Region.** Wir freuen uns auf Ihren Besuch an der **AGROLA Tankstelle mit TopShop** in 3174 Thörishaus Ihre **LANDI Bern-West**, Tel. 031 740 16 50

AGROLA the swiss energy
Wärme und Mobilität

Ortsverein Schwarzenburg
Bachfest 2014
DIE BILDER
www.ovschwarzenburg.ch

Kaufe Autos und Lieferwagen alle Marken sofortige Barzahlung gratis Abholdienst immer erreichbar Natel 079 777 97 79 CH-Unternehmen

NEU in Lanzernhäusern
Vermietung von Baumaschinen

Lanzemech GmbH
Bau- und Landmaschinen Werkstatt
Bernstrasse 129, 3148 Lanzernhäusern, Tel. 031 731 06 94
info@lanzemech.ch, www.lanzemech.ch

NEW HOLLAND

Ihr NEW HOLLAND-Partner in der Region
AEBI • STIHL • HONDA • ECHO • BUCHER • ALTHAUS • FELLA
AVIA-TANKSTELLE • AUTO-WASCHANLAGE

Garage Schönentannen GmbH
Carrosserie & Malerei

AUTOFIT
Thomas Riesen Telefon 031 731 17 55
Thunstrasse 78 Natel 079 325 76 86
3152 Mamishaus
www.autofit-schoentannen.ch

Alles rund ums Auto

VIELN DANK AN ALLE!

s2-challenge.ch
Die Königin mit 5 Disziplinen
1023 Klassierte Teilnehmende
160km Strecke
6:13:35 schnellste Zeit (Team)

s2-tri-challenge.ch
der etwas andere Triathlon
132 Klassierte Teilnehmende
69km Strecke
2:42:05 schnellste Zeit (Single)

s2-junior-challenge.ch
der Duathlon für die Jungen
73 Klassierte Teilnehmende
6.8km Strecke für Minis
22:42 schnellster Mini Single
11.1km Strecke für Juniors
42:49 schnellste Juniors Mixed

s2-challenge.ch
29. August 2015
Die Multisportstafette mit herausragenden Aussichten

zu verkaufen braune und weisse
Legehennen
Fr.5.- pro Stück
Abholtag: Mo. 8. und Di. 9. Sept.
Gebrüder Winkelmann, Mamishaus
Tel. 031 738 80 95 und 031 738 81 93

Restaurant Caroline
3154 Rüscheegg-Graben
Telefon 031 738 86 21

Unser Restaurant ist ab 5. September wieder offen

Das **Bure-Zmorge** wird ausnahmsweise auf den **14. Sept.** verschoben, und wird dann wieder immer am ersten Sonntag im Monat sein.

Freitag, Samstag und Sonntag servieren wir ihnen gerne unsere feinen **frischen Pizzas.**

Auf ihren Besuch freuen sich **Franziska + Werner Keiser-Strahm** und Personal

Restaurant Sternen
Essen & Events

Die Sommerpause ist vorbei.
OLDIES- UND SCHLAGER-PARTY
Ab jetzt wieder jeden ersten Freitag im Monat. Nächste am **Freitag, 5. September, ab 21.00 Uhr**

Wegen Umbauarbeiten in der Küche machen wir ausnahmsweise **BETRIEBSFERIEN** vom 7. bis und mit 24. September 2014

www.sternen-neuenegg.ch
031 741 23 20

FC Schwarzenburg
Sportanlage Pöschchen
Meisterschaft

Freitag, 5. September 2014
19:00 Uhr: Sen. 30+ – FC Bethlehem

Samstag, 6. September 2014
13:00 Uhr: Jun. Fb und Fc Turnier
15:30 Uhr:
Jun. Db – Münchenbuchsee
16:00 Uhr: Jun. Ca – FC Hünibach

Sonntag, 7. September 2014
10:15 Uhr, 4. Liga
FC SCHWARZENBURG - FC Grafenried
12:30 Uhr: Jun. A – FC Azzurri Bienne
Wislisau

Samstag, 6. September 2014
14:00 Uhr: Jun. B – FC Sternenberg

innendekorationen

ihre polsterei
jürg brüniholz
3183 abligen telefon 031 741 08 60

HÜRST AG
Kerbschnitzerei/ Schreinerei
3148 Lanzernhäusern
Tel. 031 731 03 57
Fax 031 731 27 51
huerstag@bluewin.ch, www.huerstag.ch

Grosse Auswahl an Holzwaren traditionell mit Schnitzerei oder mit modernem Design.
Verlangen Sie unsere Unterlagen oder besuchen Sie uns bitte auf Voranmeldung.

Entspannen Sie sich in dem hochwertigen, formschönen, jedoch preislich interessanten Wintergarten der **F. Loretan AG**

Ihr Wintergartenprofi

F. Loretan AG → Ihr kompetenter und preisgünstiger Partner für:

- Wintergärten
- Fall- und Schiebewände
- Balkonverglasungen

Verlangen Sie eine unverbindliche Offerte

F. Loretan AG
3152 Mamishaus
Tel. 031 731 02 36
loretanag@bluewin.ch
www.loretanag.ch

Spaghettiesen
Samstag, 13. September 2014
ab 17.30 Uhr
MZH Pöschchen in Schwarzenburg

Erlös für die Hockey-Schule des EHC Schwarzenburg.
Kinderspielecke betreut durch die Ludothek Dachboden Schwarzenburg

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Gemeinnütziger Frauenverein Schwarzenburg
www.frauenverein-schwarzenburg.ch

Ofenbau + Keramische Plattenbeläge

habegger ag Schwarzenburg

Thunstrasse 38
3150 Schwarzenburg
Telefon 031 731 00 62
Fax 031 731 47 62
Natel 079 347 93 75
habeggerag@bluewin.ch

Wir sind die richtigen Partner für keramische Plattenbeläge, Ofenbau, Kaminsanierungen und Reparaturarbeiten.

volz

Wir bauen für Sie um!

Vom 16. September bis 21. Oktober 2014 finden Sie uns bei Remund Küchen, am Bach 4 in Schwarzenburg

Volz Brillen und Kontaktlinsen AG
Bernstrasse 4 • 3150 Schwarzenburg • T 031 731 17 22 • www.volz-optik.ch

Küchenausstellung

Samstag geöffnet

am 6. September 2014 von 10.00 bis 14.00 Uhr



zbinden küchen

Feldmoosstr. 5 3150 Schwarzenburg Tel. 031 / 731 04 06



Schweizer Hörberatung seit 1957

Wir verstehen wie Sie hören!

Hörprobleme führen zu Kommunikationsproblemen und isolieren. Im Alltag entsteht eine Belastung für die Betroffenen und für Ihr Umfeld. Ein gutes Hörvermögen lässt Sie Ihre Mitmenschen besser verstehen. Sie können aktiv, entspannt und ohne Ermüdung an Gesprächen teilnehmen.

Hören ist verdiente Lebensqualität. Sie können über Ihre Ohren Dinge wahrnehmen, die Ihr Leben vielfältig und reich an Eindrücken machen.

Sorgen Sie vor. Lassen Sie Ihr Gehör in unserer Hörberatung prüfen.

Hörberatung in Schwarzenburg

jeden Dienstag in der Praxis
Dr. med. Markus Lüdi

Anmeldung 031 731 21 11

Sie erhalten eine umfassende Analyse Ihres Gehörs. Kompetent und fair erfahren Sie von uns, wie Sie einer Hörminderung umgehen können und ob überhaupt eine Hörhilfe nötig ist.

Die Pro Surdis Hörberatung bietet in der Praxis von Dr. med. Markus Lüdi eine professionelle, neutrale und ganzheitliche Beratung an. Die erfahrenen, kompetenten Hörgeräteakustiker mit eidg. Fachausweis verstehen, wie Sie hören.



Gerhard Niklaus, MSc
Geschäftsführer

Pro Surdis GmbH
Gerhard Niklaus
c/o Dr. med. Lüdi Markus
Guggisbergstrasse 9
3150 Schwarzenburg/BE
Tel. 031 731 21 11



Kinderturnen KITU Schwarzenburg



Für Kindergärteler (Mädchen und Buben)
Jeweils Mittwoch, 17.00 – 18.00 Uhr
Turnhalle Bernaville, Schwarzenburg
15. Oktober 2014 – 25. März 2015

Anmeldung und Auskunft bei:
Tanja Brügger, 031 731 09 86 (abends)
familie_bruegger@bluewin.ch
www.dr-schwarzenburg.ch

PZM Psychiatriezentrum Münsingen

Angehörigen-Treffen: Jetzt anmelden!

Depression – Angst- und Zwangsstörung – Psychose – Alterspsychiatrie – Sucht:
Eine grosse Belastung für Angehörige.

Wir bieten Angehörigen einen Rahmen für den Austausch unter fachlicher Leitung. Die Treffen finden ohne Patienten statt, die Teilnahme ist kostenlos.

Daten / Zeit:
Für Angehörige von Patienten im Bereich **Alterspsychiatrie:** 17. Sept., 8./22. Okt, 5./19. Nov. (jeweils 17.30 – 19.30 Uhr)
Für Angehörige von Patienten mit **Psychosen:** 20. Aug., 3./17. Sept, 1./15./29. Okt. (jeweils 18.30 – 20.30 Uhr)
Persönlichkeits-, Depression- und Angst-erkrankungen: 22. Okt., 5./19. Nov., 3./17. Dez. (jeweils 18.30 – 20.30 Uhr)
Suchterkrankungen: 16. Juli, 13. Aug., 10. Sept., 8. Okt, 12. Nov., 10. Dez. (Ort: Kirchgemeindehaus Münsingen, Zeit 19.30 – 21.30 Uhr)

Ort: (Wo nicht anders erwähnt) Psychiatriezentrum Münsingen, Hunzigenallee 1, 3110 Münsingen

Weitere Informationen und Anmeldungen unter 031 720 83 70 oder angehoerige.pzm@gef.be.ch

Kaufe Fahrzeuge aller Marken

ab Platz, Barzahlung.
Telefon 079 680 04 05
El-Haddad-Autohandel

kunst im garten

5. bis 7. September 2014

Öffnungszeiten:
Freitag: 17 bis 21 Uhr
Samstag: 10 bis 21 Uhr
Sonntag: 10 bis 16 Uhr

Eichlihubelweg 9, 3112 Allmendingen

Zahnprothesen-Reparatur

zuverlässig, beste Qualität, preiswert
Abend u. Wochenende nach Absprache
3114 Wichtrach Tel. 031 781 17 15

Steinenbrünnen-Fest

Chumm cho luege,lose u gniessel!

Turnhalle, Schulanlage - Steinenbrünnen, Lanzenhäusern
Samstag, 6. September 14, ab 19.00 Uhr
Sonntag, 7. September 14, 09.30 – 12.00 Uhr

Samstag: Festwirtschaft ab 19.00 Uhr
Unterhaltung ab 20.15 Uhr

Jodlerklub Bärgründe, Mamishaus
Mulörgeltrio Schmittebuebe, Diemtigtal
Schwyzerörgelquartett Stockhornblick
Jodlerdoppelquartett Steinenbrünnen

Schöne Tombola mit Hotelübernachtung!

Sonntag: Steinenbrünnen – Zmorge
Matinee – Konzert
mit Schwyzerörgelquartett Fyrabe



Nüenen – Alpabfahrt

Samstag, 13. September 2014
ab 11.30 Uhr

Ankunft verschiedener Herden (ca. 400 Tiere) in Riggisberg
Festwirtschaft: Jodlerklub Alpenrösi
Mühlethurnen – Riggisberg
Alle sind herzlich willkommen!!!

Herkunftsbetrieb Alp Nüenen TVD-Nr. 1333039

Speiserestaurant Gutenbrünnen

– Täglich frische Kalbsleber
– Suure-Mocke
– SONNTAGS-MENU

S. und K. Geser und Team
Telefon G. 031 809 15 21
Ab 17. September WILD-KARTE



Lifestyle vom Land am Gerzensee...
pilzige, regionale Herbstgenüsse

Dorfstrasse 9, 3115 Gerzensee
Tel: 031 781 14 21
info@baeren-gerzensee.ch
www.baeren-gerzensee.ch

MO/DO 09.00-23.30 MI/DO Ruhetag FR/SA 09.00-23.30 SO 10.00-22.00

Kanton Bern

Samstag, 6. September 2014
11.30 bis 16 Uhr

Wir bieten Einblick Tag der offenen Tür

- Regierungsstatthalteramt
- Grundbuchamt
- Betriebs- und Konkursamt
- Kindes- und Erwachsenenschutzbehörden

Lassen Sie sich umfassend über die vielfältigen Aufgaben der dezentralen Verwaltung informieren: Rundgänge, Kurzvorträge, Präsentationen, etc. Wir freuen uns auf Ihr Kommen.

3071 Ostermundigen, Poststrasse 25
Anreise mit ÖV wird empfohlen. Es stehen keine Parkplätze zur Verfügung.

SPITEX-Tag

Samstag, 6. September 2014
Riggisberg, Sonnenplatz

9 bis 14 Uhr

Besuchen Sie uns im Festzelt und verpflegen Sie sich bei uns. Gerne verkaufen wir Ihnen:

- Zum Znüni: Feine Kuchen, Zöpfli, Brötli, Getränke...
- Zum Zmittag ab 11.30 – zirka 13.00 Uhr: Risotto

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

SPITEX Region Gantrisch
3132 Riggisberg

SPITEX
Hilfe und Pflege zu Hause

Kino um die Ecke Grubenstr. 3 Belp 031 819 70 70 **real D 3D**

PLANES 2 – Immer im Einsatz
3D: Sa 06.09. und So 07.09. je 13.00h
2D: Sa 06.09. und So 07.09. je 13.30h
Deutsch, ab 6/4 Jahren, Schweiz. Erstauff. 4. Woche

VOR BURGDRUF DANACH
Fr 05.09., Mo 08.09. bis Mi 10.09. je 18.15h, ab 14/12 J.
Ein Jahr auf der Ey – vor, während und nach dem ESAF 2013. Kein Film über den Schwingsport, vielmehr eine subtile Langzeitstudie aus der Sicht des Geländes.

HECTORS REISE ODER DIE SUCHE NACH DEM GLÜCK
Sa 06.09. und So 07.09. je 17.30h, Deutsch, ab 12/10 J.
Ein Psychiater macht sich auf die Suche nach dem, was die Menschen glücklich macht. Erfrischende Komödie mit genau der richtigen Prise Tiefgründigkeit.

DER KOCH Schweiz. Erstaufführung
Fr 05.09. bis Mi 10.09. tägl. 18.00h, Deutsch, ab 12/10 J.
Martin Suter hat eines der erotischsten Lehrbücher der Kochkunst verfasst – und nun kommt die Verfilmung.

MONSIEUR CLAUDE UND SEINE TÖCHTER
Fr 05.09. bis Mi 10.09. tägl. 20.30h (Deutsch)
zus. Sa 06.09. und So 07.09. je 15.30h (Franz. mit dt. UT)
Heitere und bunte Komödie zwischen Kulturschock und Völkerfreundschaft. Ab 6/4 Jahren, Schweiz. Erstauff.

HERCULES 3D Schweiz. Erstaufführung
Do 04.09. bis Mi 10.09. tägl. 20.15h, zus. Sa 06.09. und So 07.09. je 15.00h, Deutsch, ab 12/10 Jahren
Mann. Mythos. Legende. Kraftpaket THE ROCK Johnson als griechischer Halbgott. Monumental und actiongeladen!

www.kinoundiecke.ch

FUSSBALLCLUB BELP klimag ag Luft- und wärmetechnik **BAUHAUS** WERB'S GUT. MADEBY BIEL

www.fcbeip.ch

Spiele FC Belp, Sportanlage Giessenbad, Belp

Donnerstag, 4. September 2014
20.15 5. Liga a – AS Italiana

Samstag, 6. September 2014
12.00 Junioren Db – FC Köniz b
14.00 Junioren Da – FC Köniz a
16.00 5. Liga a – Ostbärn FC

Sonntag, 7. September 2014
10.00 Kifu-Turnier – Junioren E
13.00 Junioren Cb – FC Ostermündigen b Mädchen
15.15 Junioren Ba – SR Delémont a

Öffnungszeiten Clubhaus: jeden Mittwoch ab 19.30 Uhr. Verpflegungsmöglichkeiten jeweils während den Spielen im Clubhaus oder beim Pergola-Kiosk

Kaufe Ihr Auto

Sofortige Bezahlung
Tel. 031 781 16 61

SVKAUFDORF 042647J

Der SV Kaufdorf lädt ein zum **Meisterschaftsspiel 5. Liga SV Kaufdorf – SC Münchenbuchsee**

Sonntag, 7. September 2014, 11 Uhr, Sportplatz Kleematte

Weitere Spiele:
Donnerstag, 4.9.2014, 18.30 Uhr, 4. Liga – SCI Esperia Napoli Berna
Freitag, 5.9.2014, 18.45 Uhr, Senioren 40+ SV Kaufdorf/Rüschegg – SC Holligen 94
Samstag, 6.9.2014, 12.15 Uhr, Junioren D – FC Schönbühl
Samstag, 6.9.2014, 13.45 Uhr, Junioren Ca – FC Muri-Gümligen
Samstag, 6.9.2014, 15.15 Uhr, Junioren B SV Kaufdorf/FC Gerzensee – FC Goldstern
Samstag, 6.9.2014, 17 Uhr, Junioren A – FC Frutigen
Sonntag, 7.9.2014, 12.45 Uhr, Junioren Cb – FC Sternenberg
Mittwoch, 10.9.2014, 18.30 Uhr, Junioren D – FC Prishtina Bern
Mittwoch, 10.9.2014, 19 Uhr, Senioren 30+ SV Kaufdorf/Rüschegg – FC Konolfingen (in Rüschegg!)

Das Clubhaus ist während und nach den Spielen geöffnet!

MATCHBALLSPONSOR:
Maler-Atelier Christoph Schären, 3126 Gelterfingen 079 651 28 86

Fussballclub Rüschegg 042648J
Sportplatz Wislisau

Samstag 6. Sept. 2014 14.00 Uhr
Jun. B - FC Sternenberg/Wislisau

Samstag 6. Sept. 2014 17.00 Uhr
5. Liga - FC Rubigen/Wislisau

Samstag 6. Sept. 2014 16.00 Uhr
Jun. Ca - FC Hünibach/Schwarzenburg

Sonntag 07. Sept. 2014 12.30 Uhr
Jun. A - FC Azzuri Bienne/Schwarzenburg

Mittwoch 10. Sept. 2014 19.00 Uhr
Senioren - FC Konolfingen/Wislisau

Mittwoch 10. Sept. 2014 19.30 Uhr
Junioren Ca - SV Kaufdorf/Schwarzenburg

Weitere Infos auf: www.fcrueschegg.ch

Bezahle für **Abbruch- und Unfallwagen**

Occasion-Autos
Kaufen wir bar

Messetti
Autoverwertung Gurbetal GmbH

3126 Kaufdorf, Tel. 031 809 06 16

Budo Ryu 042508J

Laufend Einführungskurse in Kehrsatz

Selbstverteidigungskurs
für Jugendliche (ab zirka 12 Jahren)
18.00 bis 19.00 Uhr

Judo für Kinder
Dienstag, 18.15 bis 19.15 Uhr

Karate für Kinder
Donnerstag, 18.00 bis 19.00 Uhr

Auskünfte und Anmeldungen
Budo Ryu Hara Kehrsatz
Bernstrasse 97, 3122 Kehrsatz
Telefon 031 711 29 24

BLS – AED Grund- und Repetitionskurs
(ersetzt den CPR-Kurs)

Daten: Grundkurs: Dienstag, 9. und 16.9.2014
Repetitionskurs: Dienstag, 16.9.2014, jeweils 19 bis 22 Uhr

Kursort: Vereinslokal, Sekundarschule Aebnit UG, Lindengässli 19, 3132 Riggisberg

Kosten: Grundkurs Fr. 150.–
Repetitionskurs Fr. 60.–

Anmeldung: sv.riggi@bluemail.ch oder via Homepage www.samariter-riggisberg.ch oder Rita Bühlmann, Halbbachweg 8, 3132 Riggisberg, Telefon 031 802 11 25

Voranzeige der nächsten Kurse:
Nothilfekurs: 24. und 25. 10.2014
Samariterkurs: 14. und 15. 11.2014

Badminton
Berner Oberland

Bettina Villars
079 286 93 50
bettinavillars@badmintonschule.ch

Einführungskurse: 6x, Fr 160.–/P.
Uetendorf ab 10.9. und 5.11.14, 19-20h,
Kehrsatz ab 1.9./13.11.14, 20.30-21.30h

Plauschtrainings und Spiel:
Infos unter www.badmintonschule.ch

Birnen in Rotwein

2,7 kg kleine, unreife Birnen, 450g Zucker, Schale von 1 Zitrone, in dünne Streifen geschnitten, 1 Flasche Rotwein, 1 TL ganze Nelken, 1 Zimtstange (15cm), in Stücke geschnitten, 4 Blättchen Macis, 2 Stücke (8cm) Ingwerwurzel, zerstoßen, Wasser.



5 Gläser (1l) heiss auswaschen, klarspülen und bis zum Gebrauch heisshalten. Die Birnen so abschälen, dass die Stiele erhalten bleiben. In die vorbereiteten Gläser füllen. Den Zucker auf die Gläser verteilen. Einen Streifen Zitronenschale in jedes Glas geben, Nelken, Zimt, Macisblättchen und Ingwer auf die Gläser verteilen. Den Wein über die Früchte giessen und mit Wasser auffüllen. Die Deckel auf die Gläser legen, aber keine Gummiringe verwenden. Die Gläser in den Herd stellen (130°) und 3 Stunden erhitzen. Aus dem Herd nehmen und fest verschliessen. Auskühlen lassen und lagern.

Pro Woche über 120 Vorstellungen in 7 Kinosälen: www.kino-thun.ch

city Lauitor Rex

Flyer, Postkarten, Visitenkarten und mehr.

Günstig, schnell und einfach drucken! Schau vorbei auf www.printzessin.ch



SEGER 2012
SWISS E-COMMERCE AWARDS
AWARD
HONORABLE B2C ONLINE SHOP

printzessin.ch

Naturpark GANTRISCH mit Schwarzsee

Gantrisch-Kulturkalender

Do, 4.9., Riffenmatt: Schafscheid mit grossem Markt, Alpabzug der Schafe und Volksfest



Fr, 5. - Sa, 6.9. Schwarzsee: 22. Country Night Schwarzsee, www.scschwarzsee.ch

4. - 6.9., 20:15: Schloss Belp: Openair-Kino
Sa, 6.9., 8 - 18 Uhr: Toffen: Toffe-Märit

So, 7.9., 12 Uhr: Parkplatz Schlössli, Schwarzenburg (bei Grasburg): offizielle Eröffnung Grasburg Erlebnispfad mit Cervelat-Bräteln

Fr, 12.9., 20 Uhr: Berghütte Selital: Rock'n'Roll

So, 14.9., 9 - 12: Gurnigel Wasserscheide: Exkursion Herbst-Vogelzug, www.waldarena.ch

Bis 14.9.: Genuss 14: www.regionalprodukte.ch

Sa, 27.9., Sunnsyte Rüeggisberg: Stadt trifft Land - Anlass mit Ponyreiten, Verpflegung, Wettbewerb usw. > www.gantrisch.ch/erlebnislandwirtschaft

www.GantrischKulturkalender.ch

www.filtra.ch

filtra
 Rollladen Storentechnik
 Verglasungssysteme

Glashäuser | **3665 Wattenwil** | **T 033 356 16 06** | **Wintergärten**

Lamellen-/Raffstoren | **Fensterladen** | **Verglasungssysteme** | **Beschattungen**

Sonnenstoren • Fensterläden • Glasdachsysteme • Lamellen • Rollladensysteme • Sicherheitsstoren • Insektenschutz

www.gehrigstoren.ch
Beratung Verkauf Montage Service

Gehrig Storen
 Sonnen-, Licht- und Wetterschutz
 Roland Gehrig, Mühleweg 2, 3132 Riggisberg, Tel. 031 809 20 50

Restaurant Kafi Riggi mit Confeiserie
 3132 Riggisberg
 Tel. 031 809 24 32

Kafi Riggi

Super-Pizza-Aktion-September

Ganze Pizza Fr. 13.-
 Halbe Pizza Fr. 11.-

Alle frisch und hausgemacht, Mittwoch bis Freitag ab 18.00 Uhr **Auch über die Gasse erhältlich!**

Wir freuen uns auf Ihren Besuch Familie Baumann und Riggi-Team

Alp Langenegg, Blumenstein Kästeilet auf Alp Langenegg

Sa. 06. September 2014 (bei jeder Witterung)
 Käseversteigerung/Verkauf, Verpflegung und volkstümliche Unterhaltung

**RÄUMUNGEN
 ENTSORGUNGEN**
 schnell. gut. günstig
 Belp **079 102 48 48**

swiss-broc.ch
 BROCKENSTUBEN
 HILFSWERK

Pferdezuchtverein Schwarzenburg

PZG Amt Seftigen

PFERDESCHAUEN 2014

Ey, Riggisberg

Dienstag, 9. Sept. 09.00 Uhr FM (Freiberger)
 Ganzer Tag

Mittwoch, 10. Sept. 09.00 Uhr DS (Warmblut)
 Vormittag

Festwirtschaft

PZG Amt Seftigen | PZV Schwarzenburg

OHA
 29. 8. - 7. 9. 2014

Oberländische Herbst-Ausstellung
 Mo-Sa 13-22 h
 So 11-19 h
 park-and-ride
www.oha.ch

Sonderschau
 Das Geheimnis des schwarzen Getränkes, Kaffee-Kultur erster Güte mit Kolanda-Regina Kaffee.

weckt!

Veranstalter: thun*expo | Partner: Regina, KOLANDA COFFEE & TEA, HOLZ, TELERAN, Radio BUC | Medienpartner:

derStoffladen

Eröffnung
 Samstag
 6. September 2014

Öffnungszeiten
 Di-Fr 14-18 Uhr
 Sa 9-14 Uhr

Dorfstrasse 2, 3123 Belp
 Tel. 031 530 23 53
derStoffladen@belponline.ch
www.derStoffladen.ch

Neueröffnung in 3127 Mühlethurnen

Sunee's Thai Restaurant IM GASTHOF ADLER

Wann: Samstag, 13. September 2014
Zeit: ab 11.00 h bis 14.00 h
Was: Thai-Buffer

NEUE ÖFFNUNGSZEITEN:

Donnerstag bis Montag, 11.00 h bis 14.00 h und 17.00 h bis 23.00 h

Anmeldungen unter:

Tel. 031 809 02 78
Natel 079 157 49 57

GROSSLOTTO

Lotto im Restaurant Adler Mühlethurnen:
Freitag, 5. September 2014 Spielbeginn 19.30 Uhr

Es werden 18 Gänge + 1 Zusatzgang gespielt. Alle Preise in Coop-Gutscheine!

Tagespreise im Wert von über Fr. 5 000.--
IM FREITAGSJACKPOT SIND Fr. 2 300.--

Kassenöffnung: 1 Stunde vor Spielbeginn / Ende ca. 23.00 h

Auf Ihren Besuch freuen sich der Tauchklub Sprungschicht + www.adlerlottoverein.ch

mobil sein

Mobilitäts- und Billettautomaten-Kurs in Belp

- Schulung an den Billettautomaten
- So funktioniert der Libero-Tarifverbund

Mi, 17. September 2014
 BLS-Reiszentrum
 Bahnhofplatz 6, Belp
 Kurszeit: 08.30 - 12.00 Uhr


Nur mit Anmeldung
 Kurskosten: CHF 20.-/Person
 Die Kurskosten werden in Form einer BLS-Tageskarte der 2. Klasse zurückerstattet.

Anmeldung:
 Pro Senectute Region Bern
 Muristrasse 12, 3000 Bern 31
 Tel. 031 359 03 03

GEMEINDE Belp

Toffe-Märit

Samstag, 6. September 2014, 8 bis 18 Uhr



Organisation: **KMU Toffen^{plus}** und die Marktkommission Toffen

- Markthändler • Gewerbler • Flohmärit • Hobby-Künstler
- Spielwaren • Märit-Zmorge • Beizli
- Kulinarische Köstlichkeiten • Raclette-Stübli
- Attraktionspark • Riesentrampolin • Hüpfburg
- Nostalgie-Rösslispiel • Tag der offenen Tür im Tanzstudio Yin Yang
- Abends alle Restaurationsbetriebe geöffnet
- 70 versch. Pizzas, 6 Tagesmenüs im Rest. «Il Sorriso», Barbetrieb
- Mittags und abends «Suure Mocke» im «Gasthof Bären»

VALIANT Die Mobiliar

Naturpark GANTRISCH mit Schwarzsee

Gantrisch-Kulturkalender

Do, 4.9., Riffenmatt: Schafscheid mit grossem Markt, Alpabzug der Schafe und Volksfest



Fr, 5. - Sa, 6.9. Schwarzsee: 22. Country Night Schwarzsee, www.scschwarzsee.ch

4. - 6.9., 20:15: Schloss Belp: Openair-Kino
Sa, 6.9., 8 - 18 Uhr: Toffen: Toffe-Märit

So, 7.9., 12 Uhr: Parkplatz Schlössli, Schwarzenburg (bei Grasburg): offizielle Eröffnung Grasburg Erlebnispfad mit Cervelat-Bräteln

Fr, 12.9., 20 Uhr: Berghütte Selital: Rock'n'Roll

So, 14.9., 9 - 12: Gurnigel Wasserscheide: Exkursion Herbst-Vogelzug, www.waldarena.ch

Bis 14.9.: Genuss 14: www.regionalprodukte.ch

Sa, 27.9., Sunnsyte Rüeggisberg: Stadt trifft Land - Anlass mit Ponyreiten, Verpflegung, Wettbewerb usw. > www.gantrisch.ch/erlebnislandwirtschaft

www.GantrischKulturkalender.ch

www.filtra.ch

filtra
 Rollladen Storentechnik
 Verglasungssysteme

Glashäuser | **3665 Wattenwil** | **T 033 356 16 06** | **Wintergärten**

Lamellen-/Raffstoren | **Fensterladen** | **Verglasungssysteme** | **Beschattungen**

Sonnenstoren • Fensterläden • Glasdachsysteme • Lamellen • Rollladensysteme • Sicherheitsstoren • Insektenschutz

www.gehrigstoren.ch
 Beratung Verkauf Montage Service

Gehrig Storen
 Sonnen-, Licht- und Wetterschutz
 Roland Gehrig, Mühleweg 2, 3132 Riggisberg, Tel. 031 809 20 50

Restaurant Kafi Riggi mit Confiserie
 3132 Riggisberg
 Tel. 031 809 24 32

Kafi Riggi

Super-Pizza-Aktion-September

Ganze Pizza Fr. 13.-
 Halbe Pizza Fr. 11.-

Alle frisch und hausgemacht, Mittwoch bis Freitag ab 18.00 Uhr
Auch über die Gasse erhältlich!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch
 Familie Baumann und Riggi-Team

Alp Langenegg, Blumenstein Kästeilet auf Alp Langenegg

Sa. 06. September 2014
 (bei jeder Witterung)
 Käseversteigerung/Verkauf, Verpflegung und volkstümliche Unterhaltung

**RÄUMUNGEN
 ENTSORGUNGEN**
 schnell. gut. günstig
 BELP **079 102 48 48**

swiss-broc.ch
 BROCKENSTUBEN
 HILFSWERK

Pferdezuchtverein Schwarzenburg

P Z G Amt Seftigen

PFERDESCHAUEN 2014

Ey, Riggisberg

Dienstag, 9. Sept. 09.00 Uhr FM (Freiberger)
 Ganzer Tag

Mittwoch, 10. Sept. 09.00 Uhr DS (Warmblut)
 Vormittag

Festwirtschaft

PZG Amt Seftigen PZV Schwarzenburg

OHA
29. 8. - 7. 9. 2014

Oberländische Herbst-Ausstellung
 Mo-Sa 13-22 h
 So 11-19 h
 park-and-ride
www.oha.ch

Sonderschau
 Das Geheimnis des schwarzen Getränkes, Kaffee-Kultur erster Güte mit Kolanda-Regina Kaffee.

weckt!

Veranstalter: thun*expo Partner: Regina, KOLANDA COFFEE & TEA, HOLZ Medienpartner: TELERAN, Radio Dico

derStoffladen

Eröffnung Samstag 6. September 2014

Öffnungszeiten
 Di-Fr 14-18 Uhr
 Sa 9-14 Uhr

Dorfstrasse 2, 3123 Belp
 Tel. 031 530 23 53
derStoffladen@belponline.ch
www.derStoffladen.ch

Neueröffnung in 3127 Mühlethurnen

Sunee's Thai Restaurant IM GASTHOF ADLER

Wann: Samstag, 13. September 2014
Zeit: ab 11.00 h bis 14.00 h
Was: Thai-Buffer

NEUE ÖFFNUNGSZEITEN:

Donnerstag bis Montag, 11.00 h bis 14.00 h und 17.00 h bis 23.00 h

Anmeldungen unter:

Tel. 031 809 02 78
Natel 079 157 49 57

GROSSLOTTO

Lotto im Restaurant Adler Mühlethurnen:
Freitag, 5. September 2014 Spielbeginn 19.30 Uhr

Es werden 18 Gänge + 1 Zusatzgang gespielt. Alle Preise in Coop-Gutscheine!

Tagespreise im Wert von über Fr. 5 000.--
IM FREITAGSJACKPOT SIND Fr. 2 300.--

Kassenöffnung: 1 Stunde vor Spielbeginn / Ende ca. 23.00 h

Auf Ihren Besuch freuen sich der Tauchklub Sprungschicht + www.adlerlottoverein.ch

mobil sein

Mobilitäts- und Billettautomaten-Kurs in Belp

- Schulung an den Billettautomaten
- So funktioniert der Libero-Tarifverbund

Mi, 17. September 2014
 BLS-Reiszentrum
 Bahnhofplatz 6, Belp
 Kurszeit: 08.30 - 12.00 Uhr


Nur mit Anmeldung
 Kurskosten: CHF 20.-/Person
 Die Kurskosten werden in Form einer BLS-Tageskarte der 2. Klasse zurückerstattet.

Anmeldung:
 Pro Senectute Region Bern
 Muristrasse 12, 3000 Bern 31
 Tel. 031 359 03 03

GEMEINDE BELP

Toffe-Märit

Samstag, 6. September 2014, 8 bis 18 Uhr



- Markthändler • Gewerbler • Flohmärit • Hobby-Künstler
- Spielwaren • Märit-Zmorge • Beizli
- Kulinarische Köstlichkeiten • Raclette-Stübli
- Attraktionspark • Riesentrampolin • Hüpfburg
- Nostalgie-Rösslispiel • Tag der offenen Tür im Tanzstudio Yin Yang
- Abends alle Restaurationsbetriebe geöffnet
- 70 versch. Pizzas, 6 Tagesmenüs im Rest. «Il Sorriso», Barbetrieb
- Mittags und abends «Suure Mocke» im «Gasthof Bären»

Organisation: KMU Toffen^{plus} und die Marktkommission Toffen

VALIANT Die Mobilier